



Universidad
del País Vasco

Euskal Herriko
Unibertsitatea

ehuBiblioteka

ICMJE CITATION STYLE

**Aipuak eta erreferentzia
bibliografikoak nola
egin**

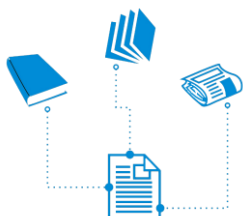
**Cómo citar y elaborar
referencias bibliográficas**

**UNIFORM
VANCOUVER**

www.ehu.eus



ICMJE INTERNATIONAL COMMITTEE of
 MEDICAL JOURNAL EDITORS



:: AURKIBIDEA

ERREFERENTZIA BIBLIOGRAFIKOAK	2
VANCOUVER ESTILOA	2
Historia	2
Erreferentziei buruzko orokortasunak	3
ERREFERENTZIEN ADIBIDEAK	4
• Liburua	4
• Liburuen atalak	4
• Hiztegiak eta antzekoak	5
• Aldizkarietako artikulua	5
• Egunkarietako artikulua	6
• Kongresuetako aktak	6
• Kongresuetako komunikazioak	6
• Tesiak	7
• Gradu amaierako lanak	7
• Txosten zientifiko-teknikoa	7
• Legeria	8
• Ikus-entzunezkoak	8
• Dokumentu elektronikoak	8
• CD-ROM	8
• Interneteko aldizkarietako artikulua	9
• Interneteko liburua	9
• Web-gune bateko orri nagusia	10
• Web-gune bateko orri/atal bat	10
• Interneteko datu-basea	10
• Interneteko datu-base baten atala	11
• Blogak	11
• Blogetako sarrerak	11
AIPUAK	12
BIBLIOGRAFIA	14

:: TABLA DE CONTENIDOS

REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS	2
ESTILO VANCOUVER	2
Historia	2
Consideraciones generales sobre las referencias	3
EJEMPLOS DE REFERENCIAS	4
• Libro	4
• Partes de un libro	4
• Diccionarios y similares	5
• Artículos de revista	5
• Artículo de periódico	6
• Actas de congresos	6
• Comunicaciones de congresos	6
• Tesis	7
• Trabajos de fin de grado	7
• Informe científico o técnico	7
• Documentos legales	8
• Documentos audiovisuales	8
• Documentos electrónicos	8
• CD-ROM	8
• Artículo de revista en Internet	9
• Libro en Internet	9
• Página principal de un sitio web	10
• Página web de un sitio web	10
• Base de datos en Internet	10
• Parte de una base de datos en Internet	11
• Blogs	11
• Contribución a un blog	11
CITAS	12
BIBLIOGRAFÍA	14



:: ERREFERENTZIA BIBLIOGRAFIKOAK

Erreferentzia bibliografikoak osatzeko hainbat arau daude, batez ere erakunde zientifiko edo argitaletxe-talde nagusienek landuak. Kasu horietan, gomendagarria da erakunde edo argitaletxe-talde bakoitzaren argitaratze-arauak kontsultatzea (haien web-orrietan edo aldizkarietan). Arau horiek lan zientifikoetan erreferentzia bibliografikoak era normalizatuan idazteko jarraibideez gain, testuan erreferentzia horien egileak nola aipatu behar diren ere ezartzen dute. Era berean, lanak idazteko estiloari buruzko aholkuak ere ematen dituzte. "Citation Style" deitzen zaie.



:: VANCOUVER ESTILOA

:: HISTORIA

1978an, medikuntzako aldizkarietako zuzendari talde bat Vancouverren bildu zen, beren aldizkarietara aurkezten zituzten artikuluek betebeharreko oinarriko baldintzak ezartzeko; tartean erreferentzia bibliografikoen estiloa eta formatua. Talde hau Vancouver Taldea izenarekin ezagutarazi zen.

Gaur egun Medikuntzako Aldizkarien Editoreen Nazioarteko Batzordea (International Committee of Medical Journal Editors, ICMJE) arduratzen da, urtero, betebeharrak eguneratzeaz eta argitaratzeaz. Batzordearen web-orrian argitaratzen dituzte, Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals (1) izenarekin (lehenago Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Biomedical Journals publication).

Gaztelaraz irakurri nahi izanez gero, Castelo JJK egin zuen 2010eko apirilko eguneraketaren gaztelaniazko itzulpena Universitat Autònoma de Barcelonarentzat. Helbide honetan aurki daiteke: http://www.metodo.uab.cat/docs/Requisitos_de_Uniformidad.pdf

:: REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS

Existen numerosas normas para la redacción de referencias bibliográficas, generalmente redactadas por asociaciones científicas o por los principales grupos de editores. En estos casos, es aconsejable consultar las normas de publicación de cada asociación o grupo editor (figuran en sus páginas web o en las propias revistas). Además de las normas para la redacción normalizada de las referencias bibliográficas que deben aparecer en todo trabajo científico, se establecen formas y procedimientos para citar desde el texto al autor objeto de la cita, así como recomendaciones acerca del estilo de redacción de los trabajos. Son las denominadas "Citation Style".

:: ESTILO VANCOUVER

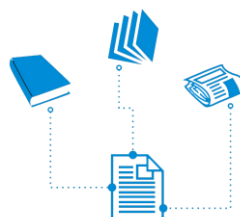
:: HISTORIA

En el año 1978 un grupo de directores de revistas de medicina se reunió en Vancouver para establecer los requisitos básicos que debían cumplir los manuscritos que se presentaban a sus revistas, entre ellos el estilo y formato de las referencias bibliográficas. Este grupo se dio a conocer con el nombre de Grupo Vancouver.

Actualmente es el Comité Internacional de Editores de Revistas Médicas (International Committee of Medical Journal Editors, ICMJE), quien se encarga, anualmente, de mantener actualizados esos requisitos y de publicarlos en su página web con el título Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals (1), anteriormente, Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Biomedical Journals publication.

Existe una traducción al castellano de la actualización de abril del 2010 hecha por Castelo JJ para la Universitat Autònoma de Barcelona que se puede encontrar en la dirección:

http://www.metodo.uab.cat/docs/Requisitos_de_Uniformidad.pdf





:: ERREFERENTZIEI BURUZKO OROKORTASUNAK

Interesatzen zaigun gaiari dagokionez, hau da, estilo honetako erreferentzia bibliografikoen estilo eta formatua, esan dezagun erreferentziak zenbakituta egon beharko direla, elkarren segidan, testuaren bukaeran, testuan lehen aldiz aipatzen diren ordenan; zenbakitzekeo parentesi artean dauden zenbaki arabiarrak erabiliko dira.

Adibidea:

(1) Murray PR, Rosenthal KS, Kobayashi GS, Pfaller MA. Medical microbiology. 4th ed. St. Louis: Mosby; 2002.

(2) Meltzer PS, Kallioniemi A, Trent JM. Chromosome alterations in human solid tumors. In: Vogelstein B, Kinzler KW, editors. The genetic basis of human cancer. New York: McGraw-Hill; 2002. 93-113 or.

6 egile edo gutxiago direnean, guztiak aipatu beharko dira. 6 baino gehiago direnean, 6. egilearen atzetik koma bat jarriko dugu (,), eta honen atzetik et al. ("beste batzuk" esan nahi du).

Rose ME, Huerbin MB, Melick J, Marion DW, Palmer AM, Schiding JK, et al.

Egilea (edo editore, zuzendari, erakundea) ez baldin bada azaltzen, aipatzen ari garen artikulua, liburu edo delakoaren izenburuagatik hasiko dugu erreferentzia.

Idazten ari garen dokumentuaren hizkuntza berean idatziko ditugu kortsxete artean jartzen ditugun hitzak [] (tesia, kontsulta data...). Eta baita non aurkitu dugun adierazten dutenak ere: eskuragarri...

Aldizkarien izenburuak laburtu egin beharko dira MEDLINE-n indexatutako aldizkarien zerrendan egiten den bezala, NLM (National Library of Medicine) web orrialdean dago zerrenda:

<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/nlmcatalog/journals>

Aurreko helbidean agertzen ez diren aldizkari espainiarren laburdura bilatzeko joan gaitzeko beste iturri batzutura: ISSN datu-basera <http://www.issn.org/> (UPV/EHUtik sar daiteke, **ehuBiblioteka**ren harpidetzari esker) edo LATINDEX bezalako doako zerrendara, esate baterako, <http://www.latindex.org/>.

:: CONSIDERACIONES GENERALES SOBRE LAS REFERENCIAS

Con respecto al tema que nos ocupa, esto es, el estilo y formato de las referencias, señalar que, siguiendo este formato, las referencias deberán de estar numeradas consecutivamente al final del texto, siguiendo el orden en que se mencionan por primera vez en éste y utilizando números arábigos entre paréntesis.

Ejemplo:

(1) Murray PR, Rosenthal KS, Kobayashi GS, Pfaller MA. Medical microbiology. 4th ed. St. Louis: Mosby; 2002.

(2) Meltzer PS, Kallioniemi A, Trent JM. Chromosome alterations in human solid tumors. En: Vogelstein B, Kinzler KW, editors. The genetic basis of human cancer. New York: McGraw-Hill; 2002. p. 93-113.

Hasta 6 autores se han de hacer constar a todos. Si son más de seis, se ha de poner: et al. (que significa "y otros") seguido del último autor y de una coma.

Rose ME, Huerbin MB, Melick J, Marion DW, Palmer AM, Schiding JK, et al.

En caso de que el autor (ó editores, directores, organización) no sean mencionados, la referencia comenzará por el título del artículo, libro, etc. que estemos referenciando.

Escribiremos en la lengua del documento en el que estamos trabajando las palabras que van entre corchetes [] (tesis, fecha de consulta...) así como En, Disponible en...

Los títulos de las revistas deben abreviarse conforme se hace en la lista de Revistas Indexadas para MEDLINE, expuesta por la NLM en su página web:

<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/nlmcatalog/journals>

Para revistas españolas que no aparezcan en la dirección anterior, se puede recurrir a la base de datos del ISSN <http://www.issn.org/> (acceso desde la UPV/EHU por suscripción de **ehuBiblioteka**) y si no tenemos acceso a este portal, a directorios gratuitos como LATINDEX, <http://www.latindex.org/>.



:: ERREFERENTZIEN ADIBIDEAK

Erabiliko ditugun dokumentu ohikoenei dagozkien erreferentzia adibide batzuk ikusiko ditugu (2,3). Kasu gehinetan, *Recommendations* edo betebeharrak azaltzeko erabiltzen dituzten adibideak paperezko dokumentuenak badira ere, asko Interneten egongo dira dagoeneko, horregatik beste adibide batzuk gehitu ditugu. *Citing medicine* (4) (National Library of Medicine, US) liburua oinarri hartuta. Betebeharretan horra bideratzen gaituzte, online kasuetarako.

:: LIBURUA

Egilea(k) edo Editorea(k), Zuzendaria(k), Erakundea. Izenburua. Edizioa. Editorea(k). Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea.

Murray PR, Rosenthal KS, Kobayashi GS, Pfaller MA. Medical microbiology. 4th ed. St. Louis: Mosby; 2002.

Gilstrap LC 3rd, Cunningham FG, VanDorsten JP, editors. Operative obstetrics. 2nd ed. New York: McGraw-Hill; 2002.

Fauci AS, Kasper DL, Braunwald E, Hauser SL, Longo DL, Jameson JL, Loscalzo J, editors. Harrison's principles of internal medicine. Vol 1. 17th ed. New York: McGraw Hill; 2008.

Longo DL, Fauci AS, Kasper DL, Hauser SL, Jameson JL, Loscalzo J, editores. Harrison principios de medicina interna. Vol 2. 18a ed. México: McGraw- Hill; 2012.

Breedlove GK, Schorfheide AM. Adolescent pregnancy. 2nd ed. Wicczorek RR, editor. White Plains (NY): March of Dimes Education Services; 2001.

Royal Adelaide Hospital; University of Adelaide, Department of Clinical Nursing. Compendium of nursing research and practice development, 1999-2000. Adelaide (Australia): Adelaide University; 2001.

:: LIBURUEN ATALAK

Atalaren egilea(k). Atalaren izenburua. In: Liburuaren zuzendari - koordinatzaile - editorea (k). Liburuaren izenburua. Edizioa. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea. hasierako orria-bukaerako orria.

Meltzer PS, Kallioniemi A, Trent JM. Chromosome alterations in human solid tumors. In: Vogelstein B, Kinzler KW, editors. The genetic basis of human cancer. New York: McGraw-Hill; 2002. 93-113 or.

:: EJEMPLOS DE REFERENCIAS

Vamos a ver algunos ejemplos de referencias de los tipos de documentos más comunes que utilizaremos (2,3). Aunque en la mayoría de los casos, los ejemplos de las Recomendaciones se refieren a documentos en papel, muchos de ellos van a estar ya en Internet, por lo que hemos añadido más ejemplos tomando como referencia el libro *Citing medicine* de la National Library of Medicine (US) (4), al que nos remiten las propias recomendaciones, para cuando los hemos consultado online.

:: LIBRO

Autor/a(s) o Editor/a(s), Director/a(s), Organización. Título. Edición. Editor/a(s). Lugar de publicación: Editorial; año.

Murray PR, Rosenthal KS, Kobayashi GS, Pfaller MA. Medical microbiology. 4th ed. St. Louis: Mosby; 2002.

Gilstrap LC 3rd, Cunningham FG, VanDorsten JP, editors. Operative obstetrics. 2nd ed. New York: McGraw-Hill; 2002.

Fauci AS, Kasper DL, Braunwald E, Hauser SL, Longo DL, Jameson JL, et al., editors. Harrison's principles of internal medicine. Vol 1. 17th ed. New York: McGraw Hill; 2008.

Longo DL, Fauci AS, Kasper DL, Hauser SL, Jameson JL, Loscalzo J, editores. Harrison principios de medicina interna. Vol 2. 18a ed. México: McGrawHill; 2012.

Breedlove GK, Schorfheide AM. Adolescent pregnancy. 2nd ed. Wicczorek RR, editor. White Plains (NY): March of Dimes Education Services; 2001.

Royal Adelaide Hospital; University of Adelaide, Department of Clinical Nursing. Compendium of nursing research and practice development, 1999-2000. Adelaide (Australia): Adelaide University; 2001.

:: PARTES DE UN LIBRO

Autor/a(s) del capítulo. Título del capítulo. En: Director/a - Coordinador/a - Editor/a(s) del libro. Título del libro. Edición. Lugar de publicación: Editorial; año. página inicial-final del capítulo.

Meltzer PS, Kallioniemi A, Trent JM. Chromosome alterations in human solid tumors. En: Vogelstein B, Kinzler KW, editors. The genetic basis of human cancer. New York: McGraw-Hill; 2002. p. 93-113.



:: HIZTEGIAK ETA ANTZEKOAK

Egilea(k) edo Editorea(k), Zuzendaria(k), Erakundea. Izenburua. Edizioa. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea. Adiera; orria.

Dorland's illustrated medical dictionary. 29th ed. Philadelphia: W.B. Saunders; 2000. Filamin; 675 or.

Real Academia Nacional de Medicina (España). Diccionario de términos médicos. Madrid: Médica Panamericana; 2012.

Ugarteburu I, Igerabide JK, zuz(ak). Erizaintzako hiztegia [Internet]. Leioa: Euskal Herriko Unibertsitatea, Argitalpen Zerbitzua; 2005 [kontsulta, 01/07/2020]. Eskuragarri: <http://www.ehu.eus/euskalosasuna/Erizaintza2.pdf>

:: ALDIZKARIETAKO ARTIKULUAK

Egilea(k) edo taldea. Artikularen izenburua. Aldizkariaren laburdura internazionala. Urtea; liburukia (zenbakia): hasierako orria-bukaerako orria.

Vitoria JC, Bilbao JR. Novedades en enfermedad celíaca. An Pediatr. 2013;78(1):1-5.

Sánchez Martos J, Gamella Pizarro C. Eficacia de la presentación oral y defensa del Trabajo Fin de Grado. Metas enferm. 2013;16(8):28-32.

Halpern SD, Ubel PA, Caplan AL. Solid-organ transplantation in HIV-infected patients. N Engl J Med. 2002;347(4):284-7.

Diabetes Prevention Program Research Group. Hypertension, insulin, and proinsulin in participants with impaired glucose tolerance. Hypertension. 2002;40(5):679-86.

Vallancien G, Emberton M, Harving N, van Moorselaar RJ; Alf-One Study Group. Sexual dysfunction in 1,274 European men suffering from lower urinary tract symptoms. J Urol. 2003;169(6):2257-61.

Rose ME, Huerbin MB, Melick J, Marion DW, Palmer AM, Schiding JK, et al. Regulation of interstitial excitatory amino acid concentrations after cortical contusion injury. Brain Res. 2002;935(1-2):40-6.

:: DICCIONARIOS Y SIMILARES

Autor/a(s) o Editor/a(s), Director/a(s), Organización. Título. Edición. Lugar de publicación: Editorial; año. Aceptación; página.

Dorland's illustrated medical dictionary. 29th ed. Philadelphia: W.B. Saunders; 2000. Filamin; p. 675.

Real Academia Nacional de Medicina (España). Diccionario de términos médicos. Madrid: Médica Panamericana; 2012.

Yetano J, Alberola V, Giner A. Diccionario de siglas médicas [Internet]. Valencia: SEDOM. AML; [acceso, 1/7/2020]. Disponible en: <http://www.sedom.es/diccionario/>

:: ARTÍCULOS DE REVISTA

Autor/a(s) ó autoría colectiva (grupo/equipo). Título del artículo. Abreviatura internacional de la revista. Año; volumen (número):página inicial-página final.

Vitoria JC, Bilbao JR. Novedades en enfermedad celíaca. An Pediatr. 2013;78(1):1-5.

Sánchez Martos J, Gamella Pizarro C. Eficacia de la presentación oral y defensa del Trabajo Fin de Grado. Metas enferm. 2013;16(8):28-32.

Halpern SD, Ubel PA, Caplan AL. Solid-organ transplantation in HIV-infected patients. N Engl J Med. 2002;347(4):284-7.

Diabetes Prevention Program Research Group. Hypertension, insulin, and proinsulin in participants with impaired glucose tolerance. Hypertension. 2002;40(5):679-86.

Vallancien G, Emberton M, Harving N, van Moorselaar RJ; Alf-One Study Group. Sexual dysfunction in 1,274 European men suffering from lower urinary tract symptoms. J Urol. 2003;169(6):2257-61.

Rose ME, Huerbin MB, Melick J, Marion DW, Palmer AM, Schiding JK, et al. Regulation of interstitial excitatory amino acid concentrations after cortical contusion injury. Brain Res. 2002;935(1-2):40-6.



:: EGUNKARIETAKO ARTIKULUAK

Egilea(k). Artikulua izenburua. Egunkariaren izena. Urtea hilabetea eguna; Atala: orrialdea (zutabea).

Tynan T. Medical improvements lower homicide rate: study sees drop in assault rate. The Washington Post. 2002 Aug 12;Sect. A:2 (col. 4).

Espiño I. ¿Le va mejor al paciente que participa en un ensayo clínico? Diario Médico. 31 de enero de 2004;Salud:S6 (Oncología).

Adin txikikoak eta Internet: "ondoan egon eta interesa erakustea", adituen gomendioa. Naiz [Internet]. 2020 uztailak 1 [kontsulta, 2020/07/01]; Herria. Erabilgarri: <https://www.naiz.eus/es/hemeroteca/gaur8/20200701/adin-txikikoak-eta-internet-ondoan-egon-eta-interesa-erakustea-adituen-gomendioa>

:: KONGRESUETAKO AKTAK

Editorea(k). Kongresuaren izenburua: aktak...; data; lekua. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea.

Harnden P, Joffe JK, Jones WG, editors. Germ cell tumours. Proceedings of the 5th Germ Cell Tumour Conference; 2001 Sep 13-15; Leeds, UK. New York: Springer; 2002.

:: KONGRESUETAKO KOMUNIKAZIOAK

Egilea(k). Komunikazioaren izenburua. In: Editorea(k). Kongresuaren izenburua: aktak; data; lekua. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea. hasierako orria-bukaerako orria.

Christensen S, Oppacher F. An analysis of Koza's computational effort statistic for genetic programming. In: Foster JA, Lutton E, Miller J, Ryan C, Tettamanzi AG, editors. Genetic programming. EuroGP 2002: Proceedings of the 5th European Conference on Genetic Programming; 2002 Apr 3-5; Kinsdale, Ireland. Berlin: Springer; 2002. 182-91 or.

Márquez Garrido M, Carrasco Acosta MC, Barquero González A, Mena Navarro FJ, Benítez Ordoñez D. La percepción de los usuarios del quehacer profesional de la enfermería. In: XVII Sesiones de Trabajo de la Asociación Española de Enfermería Docente: las enfermeras, diversas miradas para una imagen; 9, 10, 11 diciembre 1996; Cuenca. Madrid: Asociación Española de Enfermería Docente; 1997. 187-196 or.

:: ARTÍCULOS DE PERIÓDICO

Autor/a(s) del artículo. Título del artículo. Nombre del periódico. Día mes año; Sección: página (columna).

Tynan T. Medical improvements lower homicide rate: study sees drop in assault rate. The Washington Post. 2002 Aug 12;Sect. A:2 (col. 4).

Espiño I. ¿Le va mejor al paciente que participa en un ensayo clínico?. Diario Médico. 31 de enero de 2004;Salud:S6 (Oncología).

Matheu A. Centenarios: ¿modelo de envejecimiento saludable? Noticias de Gipuzkoa [Internet]. 27 junio 2020 [consulta, 1/7/2020]; Salud. Disponible en: <https://www.noticiasdegipuzkoa.eus/vivir-on/salud/2020/06/27/centenarios-modelo-envejecimiento-saludable/1039243.html>

:: ACTAS DE CONGRESOS

Editor/a(s). Título del Congreso: actas de...; fecha; lugar. Lugar de publicación: Editorial; año.

Harnden P, Joffe JK, Jones WG, editors. Germ cell tumours. Proceedings of the 5th Germ Cell Tumour Conference; 2001 Sep 13-15; Leeds, UK. New York: Springer; 2002.

:: COMUNICACIONES DE CONGRESOS

Autor/a(s). Título de la comunicación. In: Editor/a(s). Título del Congreso: actas de...; fecha; lugar. Lugar de publicación: Editorial; año. página inicial-página final.

Christensen S, Oppacher F. An analysis of Koza's computational effort statistic for genetic programming. In: Foster JA, Lutton E, Miller J, Ryan C, Tettamanzi AG, editors. Genetic programming. EuroGP 2002: Proceedings of the 5th European Conference on Genetic Programming; 2002 Apr 3-5; Kinsdale, Ireland. Berlin: Springer; 2002. p. 182-91.

Márquez Garrido M, Carrasco Acosta MC, Barquero González A, Mena Navarro FJ, Benítez Ordoñez D. La percepción de los usuarios del quehacer profesional de la enfermería. En: XVII Sesiones de Trabajo de la Asociación Española de Enfermería Docente: las enfermeras, diversas miradas para una imagen; 9, 10, 11 diciembre 1996; Cuenca. Madrid: Asociación Española de Enfermería Docente; 1997. p.187-196



:: TESIAK

Egilea. Tesiaren izenbura [tesia]. Argitaratze lekua: Unibertsitatea; urtea.

Borkowski MM. Infant sleep and feeding: a telephone survey of Hispanic Americans [tesia]. Mount Pleasant (MI): Central Michigan University; 2002.

López P. Utilización de muestras alternativas en la detección precoz del consumo de drogas de abuso durante la gestación [tesia Interneten]. Santiago de Compostela: Universidade de Santiago de Compostela; 2010 [kontsulta, 2020/07/01]. Eskuragarri: <http://hdl.handle.net/10347/2834>

:: TESIS

Autor/a. Título de la tesis doctoral [tesis]. Lugar publicación: Universidad; año.

Borkowski MM. Infant sleep and feeding: a telephone survey of Hispanic Americans [tesis]. Mount Pleasant (MI): Central Michigan University; 2002.

López P. Utilización de muestras alternativas en la detección precoz del consumo de drogas de abuso durante la gestación [tesis en Internet]. Santiago de Compostela: Universidade de Santiago de Compostela; 2010 [acceso, 1/7/2020]. Disponible en: <http://hdl.handle.net/10347/2834>

:: GRADU AMAIERAKO LANAK

Egilea. Gradu amaierako lanaren izenbura [gradu amaierako lana Interneten]. Argitaratze lekua: Unibertsitatea, Fakultatea; urtea [kontsulta data]. Eskuragarri: URL

Díaz de Cerio G. Erizainaren rola giza immunoeskariaren birusaren sexu bidezko transmisioaren prebentzioan [gradu amaierako lana Interneten]. Donostia : Euskal Herriko Unibertsitatea, Medikuntza eta Erizaintza Fakultatea; 2015 [kontsulta, 2017/03/21]. Eskuragarri: <http://hdl.handle.net/10810/15805>

:: TRABAJOS DE FIN DE GRADO

Autor/a. Título del trabajo fin de grado [trabajo de fin de grado en Internet]. Lugar publicación: Universidad; año [fecha de acceso]. Disponible en: URL

Elías ME. Programas intergeneracionales y sus beneficios en personas mayores: una asignatura pendiente para Enfermería [trabajo de fin de grado en Internet]. San Sebastian : Universidad del País Vasco, Facultad de Medicina y Enfermería; 2017 [acceso, 21/3/2017]. Disponible en: <http://hdl.handle.net/10810/20721>

:: TXOSTEN ZIENTIFIKO-TEKNIKOA

Egilea(k). Txostenaren izenburua. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea. Txostena identifikatzen duen zenbakia edo seriea.

Organización Mundial de la Salud. Factores de riesgo de enfermedades cardiovasculares: nuevas esferas de investigación. Informe de un Grupo Científico de la OMS. Ginebra: OMS; 1994. Serie de Informes Técnicos: 841.

:: INFORME CIENTÍFICO O TÉCNICO

Autor/a(s). Título del informe. Lugar de publicación: Organismos/Agencia editora; año. Número o serie identificativa del informe.

Organización Mundial de la Salud. Factores de riesgo de enfermedades cardiovasculares: nuevas esferas de investigación. Informe de un Grupo Científico de la OMS. Ginebra: OMS; 1994. Serie de Informes Técnicos: 841.



:: LEGERIA (5)

Lege/Dekretu/Aginduaren izenburua. Aldizkari Ofizialaren izena, zenbakia (argitaratze data).

11/2016 Legea, uztailaren 8koa, bizitzaren amaierako prozesuan pertsonen eskubideak eta duintasuna ziurtatzeari buruzkoa. Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria, 134 zbk. (2016 uztailak 14).

147/2015 Dekretua, uztailaren 21ekoa, Euskadiko osasun-sisteman pertsonen eskubideei eta betebeharrei buruzko adierazpena onartzen duena. Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria, 146 zbk. (2015 abuztuak 4).

1/2016 Legea, apirilaren 7koa, adikzioen eta droga menpekotasunen gaineko arreta integralari buruzkoa. Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria [Internet], 69 zk. (2016 apirilak 13) [kontsulta, 2020/07/02]. Erabilgarri: <https://www.euskadi.eus/bopv2/datos/2016/04/1601527e.pdf>

:: IKUS-ENTZUNEZKOAK

Egilea(k) edo zuzendaria(k). Filmaren izenburua [bideoa]. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea.

Chason KW, Sallustio S. Hospital preparedness for bioterrorism [bideo]. Secaucus (NJ): Network for Continuing Medical Education; 2002.

Hernández Rodríguez F, directora. Malos tragos: el infierno del alcoholismo [bideo]. Madrid: RYVE; 2011.

:: DOKUMENTU ELEKTRONIKOAK

:: CD-ROM

Egilea(k) edo zuzendaria(k). Izenburua [CD-ROM]. Edizioa. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea.

Anderson SC, Poulsen KB. Anderson's electronic atlas of hematology [CD-ROM]. Philadelphia: Lippincott Williams & Wilkins; 2002.

Best CH. Bases fisiológicas de la práctica médica [CD-ROM]. 13ª ed. Madrid: Editorial Médica Panamericana; 2003.

:: DOCUMENTOS LEGALES (5)

Título de la ley/decreto/orden. Nombre del Boletín Oficial, número (fecha de publicación).

Ley 11/2016, de 8 de julio, de garantía de los derechos y de la dignidad de las personas en el proceso final de su vida. Boletín Oficial del País Vasco, N.134 (14 de julio de 2016).

Decreto 147/2015, de 21 de julio, por el que se aprueba la declaración sobre derechos y deberes de las personas en el sistema sanitario de Euskadi. Boletín Oficial del País Vasco, N.146 (4 de agosto de 2015).

Ley 1/2016, de 7 de abril, de atención integral de adicciones y drogodependencias. Boletín Oficial del País Vasco [Internet], N.69 (13 de abril de 2016) [consulta, 2/7/2020]. Disponible en: <https://www.euskadi.eus/bopv2/datos/2016/04/1601527a.pdf>

:: DOCUMENTOS AUDIOVISUALES

Autor/a(s) o director/a(s). Título de la película [vídeo]. Lugar de publicación: Editorial; año.

Chason KW, Sallustio S. Hospital preparedness for bioterrorism [video]. Secaucus (NJ): Network for Continuing Medical Education; 2002.

Hernández Rodríguez F, directora. Malos tragos: el infierno del alcoholismo [video]. Madrid: RTVE; 2011.

:: DOCUMENTOS ELECTRÓNICOS

:: CD-ROM

Autor/a(s) ó director/a(s). Título [CD-ROM]. Edición. Lugar de publicación: Editorial; año.

Anderson SC, Poulsen KB. Anderson's electronic atlas of hematology [CD-ROM]. Philadelphia: Lippincott Williams & Wilkins; 2002.

Best CH. Bases fisiológicas de la práctica médica [CD-ROM]. 13ª ed. Madrid: Editorial Médica Panamericana; 2003.



:: INTERNETEKO ALDIZKARIETAKO ARTIKULUA

Egilea(k) edo taldea. Artikulua izenburua. Aldizkariaren laburdura internazionala [Internet]. Urtea [kontsulta data]; liburukia (zenbakia): hasierako orria-bukaerako orria. Erabilgarri: URL

Aboud S. Quality improvement initiative in nursing homes: the ANA acts in an advisory role. Am J Nurs [Internet]. 2002 [kontsulta, 2013/08/12];102(6):12-36. Erabilgarri: <http://www.nursingworld.org/AJN/2002/june/Wawatch.htmArticle>

Vitoria JC, Bilbao JR. Novedades en enfermedad celiaca. An Pediatr [Internet]. 2013 [kontsulta, 2013/02/13];78(1):1-5. Erabilgarri: <http://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1695403312003815>

Aukerazko aurkezpena. Aldizkari elektronikoa dela adierazteko erabiltzen den kortexte arteko [Internet] kendu daiteke:

Aboud S. Quality improvement initiative in nursing homes: the ANA acts in an advisory role. Am J Nurs. 2002 [kontsulta, 2013/08/20];102(6):12-36. Erabilgarri: <http://www.nursingworld.org/AJN/2002/june/Wawatch.htmArticle>

Aukerazko aurkezpena. DOI (Digital Object Identifier) jartzen da URL jarri beharrean:

Zhang M, Holman CD, Price SD, Sanfilippo FM, Preen DB, Bulsara MK. Comorbidity and repeat admission to hospital for adverse drug reactions in older adults: retrospective cohort study. BMJ 2009;338:a2752. doi: 10.1136/bmj.a2752

:: INTERNETEKO LIBURUA

Egilea(k) edo Editorea(k), Zuzendaria(k), Erakundea. Izenburua [Internet]. Edizioa. Editorea(k). Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea [kontsulta data]. Erabilgarri: URL

Foley KM, Gelband H, editors. Improving palliative care for cancer [Internet]. Washington: National Academy Press; 2001 [kontsulta, 2013/07/09]. Erabilgarri: <http://www.nap.edu/books/0309074029/html/>

Hecker JF. The Black Death and the dancing mania [Internet]. Babington BG, translator. Champaign (IL): Project Gutenberg; 1999 [kontsulta, 2013/11/03]. Erabilgarri: <http://www.gutenberg.org/etext/1739>

:: ARTÍCULO DE REVISTA EN INTERNET

Autor/a(s) o autoría colectiva (grupo/equipo). Título del artículo. Abreviatura internacional de la revista [Internet]. Año [fecha de acceso]; volumen (número): página inicial-página final. Disponible en: URL

Aboud S. Quality improvement initiative in nursing homes: the ANA acts in an advisory role. Am J Nurs [Internet]. 2002 [consulta, 12/8/2013];102(6):12-36. Disponible en: <http://www.nursingworld.org/AJN/2002/june/Wawatch.htmArticle>

Vitoria JC, Bilbao JR. Novedades en enfermedad celiaca. An Pediatr [Internet]. 2013 [consulta, 14/2/2013];78(1):15. Disponible en: <http://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1695403312003815>

Presentación opcional. Se omite el cualificador entre corchetes que identifica a la revista como revista en Internet:

Aboud S. Quality improvement initiative in nursing homes: the ANA acts in an advisory role. Am J Nurs. 2002 [consulta, 20/8/2013];102(6):12-36. Disponible en: <http://www.nursingworld.org/AJN/2002/june/Wawatch.htmArticle>

Presentación opcional. Se indica el DOI (Digital Object Identifier) en lugar de la URL:

Zhang M, Holman CD, Price SD, Sanfilippo FM, Preen DB, Bulsara MK. Comorbidity and repeat admission to hospital for adverse drug reactions in older adults: retrospective cohort study. BMJ 2009;338:a2752. doi: 10.1136/bmj.a2752

:: LIBRO EN INTERNET

Autor/a(s) o Editor/a(s), Director/a(s), Organización. Título [Internet]. Edición. Editor/a(s). Lugar de publicación: Editorial; año [fecha de acceso]. Disponible en: URL

Foley KM, Gelband H, editors. Improving palliative care for cancer [Internet]. Washington: National Academy Press; 2001 [consulta, 9/7/2013]. Disponible en: <http://www.nap.edu/books/0309074029/html/>

Hecker JF. The Black Death and the dancing mania [Internet]. Babington BG, translator. Champaign (IL): Project Gutenberg; 1999 [consulta, 3/11/2006]. Disponible en: <http://www.gutenberg.org/etext/1739>



:: WEB-GUNE BATEKO ORRI NAGUSIA

Orri nagusiaren izenburua [Internet]. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea [kontsulta data]. Erabilgarri: URL

Cancer-Pain.org [Internet]. New York: Association of Cancer Online Resources, Inc.; 2000-01 [kontsulta, 2013/07/09]. Erabilgarri: <http://www.cancer-pain.org>

Enfermería21 [Internet]. Madrid: Difusión Avances de Enfermería; 2013 [kontsulta, 2013/12/19]. Erabilgarri: <http://www.enfermeria21.com/>

:: PÁGINA PRINCIPAL DE UN SITIO WEB

Título de la página principal [Internet]. Lugar de publicación: Editorial; Año [fecha de acceso]. Disponible en: URL

Cancer-Pain.org [Internet]. New York: Association of Cancer Online Resources, Inc.; 2000-01 [consulta, 9/7/2013]. Disponible en: <http://www.cancer-pain.org>

Enfermería21 [Internet]. Madrid: Difusión Avances de Enfermería; 2013 [consulta, 19/12/2013]. Disponible en: <http://www.enfermeria21.com/>

:: WEB-GUNE BATEKO ORRI/ATAL BAT

Orri nagusiaren izenburua [Internet]. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea [kontsulta data]. Web-gune atalaren izenburua; [gutxi-gorabeherako orriak edo pantailak]. Erabilgarri: URL

American Medical Association [Internet]. Chicago: The Association; 1995-2002 [kontsulta, 2015/12/19]. AMA Office of Group Practice Liaison; [2 pantaila ggb]. Erabilgarri: <http://www.ama-assn.org/ama/pub/category/1736.html>

Complementary/Integrative Medicine [Internet]. Houston: University of Texas, M. D. Anderson Cancer Center; 2007 [kontsulta, 2013/03/27]. Bladder cáncer. Erabilgarri: <http://www.mdanderson.org/diseases/bladder/>

Sociedad Española de Contracepción (SEC) [Internet]. Madrid: SEC; 1997-2008 [kontsulta, 2013/12/19]. Guía de métodos anticonceptivos. Erabilgarri: http://www.sec.es/informacion/guia_anticonceptivos/

:: PÁGINA WEB DE UN SITIO WEB

Título de la página principal [Internet]. Lugar de publicación: Editorial; Año [fecha de acceso]. Título de la sección; [páginas o pantallas aproximadas]. Disponible en: URL

American Medical Association [Internet]. Chicago: The Association; 1995-2002 [consulta, 19/12/2015]. AMA Office of Group Practice Liaison; [aproximadamente 2 pantallas]. Disponible en: <http://www.ama-assn.org/ama/pub/category/1736.html>

Complementary/Integrative Medicine [Internet]. Houston: University of Texas, M. D. Anderson Cancer Center; 2007 [consulta, 27/3/2013]. Bladder cáncer. Disponible en: <http://www.mdanderson.org/diseases/bladder/>

Sociedad Española de Contracepción (SEC) [Internet]. Madrid: SEC; 1997-2008 [consulta, 19/12/2013]. Guía de métodos anticonceptivos. Disponible en: http://www.sec.es/informacion/guia_anticonceptivos/

:: INTERNETEKO DATU-BASEA

Izenburua [Internet]. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea- [kontsulta data]. Erabilgarri: URL

Cuiden [Internet]. Granada: Fundación Index; [kontsulta, 2015/12/19]. Erabilgarri: <http://www.doc6.es/index/>

PubMed [Internet]. Bethesda: National Library of Medicine; 1966- [kontsulta, 2015/12/19]. Erabilgarri: <http://www.ncbi.nlm.nih.gov/PubMed/>

NNNconsult [Internet]. Barcelona: Elsevier; 2013- [kontsulta, 2015/05/14]. Erabilgarri: <http://www.nnnconsult.com>

:: BASE DE DATOS EN INTERNET

Título [Internet]. Lugar de publicación: Editorial; Año- [fecha de acceso]. Disponible en: URL

Cuiden [Internet]. Granada: Fundación Index; [consulta, 19/12/2015]. Disponible en: <http://www.doc6.es/index/>

PubMed [Internet]. Bethesda: National Library of Medicine; 1966- [consulta, 19/12/2015]. Disponible en: <http://www.ncbi.nlm.nih.gov/PubMed/>

NNNconsult [Internet]. Barcelona: Elsevier; 2013- [consulta, 14/5/2015]. Disponible en: <http://www.nnnconsult.com/>



:: INTERNETEKO DATU-BASE BATEN ATALA

Izenburua [Internet]. Argitaratze lekua: Argitaletxea; urtea- . Atalaren izenburua; [kontsulta data]; [gutxi-gorabeherako orriak edo pantailak]. Erabilgarri: URL

NNNconsult [Internet]. Barcelona: Elsevier; 2013- NANDA. Hipotermia; [[kontsulta 2016/07/13]. Erabilgarri: <http://www.nnnconsult.com/noc/1923>

MeSH Browser [Internet]. Bethesda (MD): National Library of Medicine (US); 2002- Meta-analysis; [kontsulta, 2015/07/15]; [3 pantaila ggb]. Erabilgarri: http://www.nlm.nih.gov/cgi/mesh/2008/MB_cgi?mode=&index=16408&view=concept

:: BLOGAK

Egilea. Izenburua [Internet]. Argitaratze lekua: Argitaletxea. Urtea- [kontsulta data]. Erabilgarri: URL

Holt M. The Health Care Blog [Internet]. San Francisco: Matthew Holt. 2003 Oct - [kontsulta, 2014/02/13]. Erabilgarri: http://www.thehealthcareblog.com/the_health_care_blog/

KidneyNotes.com [Internet]. New York: KidneyNotes. 2006 - [kontsulta, 2014/02/13]. Erabilgarri: <http://www.kidneynotes.com/>

:: BLOGETAKO SARRERAK

Egilea. Izenburua. Ekarpen data [kontsulta data]. In: Egilea. Izenburua [Internet]. Argitaratze lekua: Argitaletxea. Urtea- . [gutxi-gorabeherako orriak edo pantailak]. Erabilgarri: URL

Campbell A. Diabetes and alcohol: do the two mix? (Part 2). 2008 Jan 28 [kontsulta, 2014/02/20]. In: Diabetes Self-Management Blog [Internet]. New York: Diabetes Self-Management. 2006- . 2 or. Erabilgarri: http://www.diabetesselfmanagement.com/blog/Amy_Campbell/Diabetes_and_Alcohol_Do_the_Two_Mix_Part_2.

:: PARTE DE UNA BASE DE DATOS EN INTERNET

Título [Internet]. Lugar de publicación: Editorial; Año- . Título de sección; [fecha de acceso]; [páginas o pantallas aproximadas]. Disponible en: URL

NNNconsult [Internet]. Barcelona: Elsevier; 2013- NANDA. Hipotermia; [consulta, 13/7/2016]. Disponible en: <http://www.nnnconsult.com/noc/1923>

MeSH Browser [Internet]. Bethesda (MD): National Library of Medicine (US); 2002- Meta-analysis; [consulta, 15/7/2015]; [aprox. 3 pantallas]. Disponible en: http://www.nlm.nih.gov/cgi/mesh/2008/MB_cgi?mode=&index=16408&view=concept

:: BLOGS

Autor/a. Título [Internet]. Lugar de publicación: Editorial. Año- [fecha de acceso]. Disponible en: URL

Holt M. The Health Care Blog [Internet]. San Francisco: Matthew Holt. 2003 Oct - [consulta, 13/2/2014]. Disponible en: http://www.thehealthcareblog.com/the_health_care_blog/

KidneyNotes.com [Internet]. New York: KidneyNotes. 2006 - [consulta, 13/2/2014]. Disponible en: <http://www.kidneynotes.com/>

:: CONTRIBUCIÓN A UN BLOG

Autor/a. Título. Fecha de la contribución [fecha de acceso]. En: Autor/a. Título [Internet]. Lugar de publicación: Editorial. Año- . [páginas o pantallas aproximadas]. Disponible en: URL

Campbell A. Diabetes and alcohol: do the two mix? (Part 2). 2008 Jan 28 [consulta, 20/02/2014]. En: Diabetes Self-Management Blog [Internet]. New York: Diabetes Self-Management. 2006- . 2 p. Disponible en: http://www.diabetesselfmanagement.com/blog/Amy_Campbell/Diabetes_and_Alcohol_Do_the_Two_Mix_Part_2.



:: AIPAMENAK (1,6-7)

Aipua beste lan batetik ateratako paragrafo edo ideia bat da esaten duguna egiaztatzeko edo indartzeko balio duena. Aipuak izan daitezke hitzez hitzekoak edo parafraseatutakoak. Izan daitezke era berean zuzenak (egilea(k) aipatzen bad(ir)a) edo zeharkakoak (egilea(k) ez bad(ir)a aipatzen) eta lan zientifiko bati sinesgarritasuna ematen diote.

Gure formatuaren kasuan, [Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing and Publication of Scholarly Work in Medical Journals \(ICMJE Recommendations\)](#) dokumentuari jarraituz, testuko aipuak zenbakitu egin behar dira eta horretarako zenbaki arabiarak erabiliko dira, parentesi artean (1) (2) (3)... etab. Lan bat baino gehiago aipatzen badira batera, (,) jarriko dugu banantzeko, zenbakien artean, edo (-) erreferentziak hurrenez hurrenekoak baldin badira.

Kontsultatu diren testuak bukaeran zerrendatuko dira, Bibliografia edo Erreferentzia bibliografikoak goiburua erabiliz. Ikertzaileak zuzenean kontsultatu dituen iturriak bakarrik aipatuko dira bibliografian.

:: HITZETZ HITZETZOKO AIPUAK

ZUZENAK

- Egilea aipatzen da. Egile bat baino gehiago baldin badira, lehenengoa jartzen da gehi et al.
- Hitzet hitz jasotzen da. Laburra izan behar da eta kakotx artean jarriko da.
- Beste datu batzuk gehitu daitezke esaterako orria, atala, irudia (or, kap. ird.), liburu edo dokumentu luze baten aipua egiten dugunean.

Adibidea:

Simons et al.-ek (1) adierazten dutenez, antsietatearen mekanismoa "imperfectly known and understood by many practicing doctors" (4. or.) da.

ZEHARKAKO AIPUA

- Egilea(k) ez dira aipatzen esaldian.
- Hitzet hitz jasotzen da. Laburra izan behar da eta kakotx artean jarriko da.
- Beste datu batzuk gehitu daitezke esaterako orria, atala, irudia (or, kap. ird.), liburu edo dokumentu luze baten aipua egiten dugunean.

Adibidea:

Zenbait egileren arabera, antsietatearen mekanismoa "imperfectly known and understood by many practicing doctors" (4. or.) da.

:: CITAS (1,6-7)

La cita es un párrafo o idea extraída de una obra para apoyar, corroborar o contrastar lo expresado. Las citas pueden ser literales ó parafraseadas y, directas (si se menciona al autor/a o autores/as) o indirectas (si no se menciona al autor/a o autores/as), y dan credibilidad a un trabajo.

En el caso de nuestro formato, siguiendo el documento [Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing and Publication of Scholarly Work in Medical Journals \(ICMJE Recommendations\)](#) las citas en el texto se deben de enumerar utilizando números arábigos entre paréntesis (1), (2), (3)... etc. Si se citan a la vez varias obras, se separan por (,) ó por (-) en caso de que sean correlativas.

Todos los documentos consultados se hacen constar al final del trabajo, bajo el epígrafe Referencias bibliográficas o Bibliografía incluyéndose, solamente, las referencias de aquellas fuentes consultadas directamente por el investigador.

:: CITAS LITERALES

DIRECTA

- Se menciona el autor/a. Si son varios autores/as se indica el primero et al.
- Se transcribe textualmente. Debe ser breve y se introduce entre comillas.
- Pueden añadirse otros datos como página, capítulo, figura (p., fig., cap., etc.) cuando citamos un libro o documento extenso.

Ejemplo:

Simons et al. (1) señalan que el mecanismo de la ansiedad es "imperfectly known and understood by many practising doctors" (p.4).

INDIRECTA

- El autor/a(s) no se mencionan en la frase.
- Se transcribe textualmente. Debe ser breve y se introduce entre comillas.
- Pueden añadirse otros datos como pagina, capítulo, figura (p., fig., cap., etc.) cuando citamos un libro o documento extenso.

Ejemplo:

Según algunos autores el mecanismo de la ansiedad es "imperfectly known and understood by many practising doctors" (p.4).



:: PARAFRASEATUTAKO AIPUAK

ZUZENA

- Egilea aipatzen da baina aipua/idea gure hitzekin azaltzen dugu. Egile bat baino gehiago baldin badira lehenengoa gehi et al. jartzen da.

Adibidea:

Metzer-ek (1) agerian utzi zuen genetikoak ez diren faktoreek bulimiaren etiologian duten eragina.

Espigares et al.-ek (2) adierazi dutenez, ingurumen faktoreek osasunean eragina dute.

Beste lan batean ikusi dugun erreferentzia bati esker ezagutzen dugun zerbait aipatu behar badugu, honela egin dezakegu:

Smith-ek (1), Brown-ek aipatua (2, 27. or.) bere ikerketetan erakutsi zuenez...

ZEHARKAKO AIPUA

- Egilea(k) ez d(ir)a aipatzen eta aipua/idea gure hitzekin azaltzen dugu.

Adibidea:

Zenbait egilek agerian utzi dute genetikoak ez diren faktoreek bulimiaren etiologian duten eragina (1).

Beste lan batean ikusi dugun erreferentzia bati esker ezagutzen dugun zerbait aipatu behar badugu, honela egin dezakegu:

Ondorioz zera aurkitu zen (1) [(2, 27. or.)n aipatua]

:: CITAS PARAFRASEADAS

DIRECTA

- El autor/a se menciona en la frase pero la cita se reproduce con nuestras propias palabras. Si son más autores/as se indica el primero et al.

Ejemplo:

Metzer (1) dejó en evidencia la influencia de los factores no genéticos en la etiología de la bulimia.

Los factores medioambientales afectan a la salud, tal como afirman Espigares et al. (2).

Si necesitamos citar en el texto algo que conocemos por una referencia en otro trabajo, se puede hacer de esta manera:

Smith (1), citado por Brown (2, p.27) descubrió que...

INDIRECTA

- El autor/a(s) no se menciona en la frase y ésta se reproduce con nuestras propias palabras.

Ejemplo:

Algunos autores dejan en evidencia la influencia de los factores no genéticos en la etiología de la bulimia (1).

Si necesitamos citar en el texto algo que conocemos por una referencia en otro trabajo, se puede hacer de esta manera:

Se encontró (1) [citado en (2, p.27)] que...



:: BIBLIOGRAFIA

- (1) International Committee of Medical Journal Editors (ICMJE). Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals (updated December 2015) [Internet]. [S.l.]: ICMJE; 2015 [kontsulta 2016 uztailak 10]. Erabilgarri: <http://www.icmje.org/recommendations/>
- (2) U. S. National Library of Medicine. Samples of Formatted References for Authors of Journal Articles [Internet]. Bethesda, MD: NLM [kontsulta 2019 apirilak 10]. Erabilgarri: https://www.nlm.nih.gov/bsd/uniform_requirements.html
- (3) U. S. National Library of Medicine. Requisitos de uniformidad: ejemplos de referencias (actualizado el 15 de julio de 2011, ultima rev. de la trad. 30 de julio de 2012) [Internet]. In: International Committee of Medical Journal Editors (ICMJE). Requisitos de uniformidad para manuscritos enviados a revistas biomédicas (actualizado en abril del 2010). Castelló JJ, traductor. Barcelona: Universidad Autónoma; 2012 [kontsulta 2016 uztailak 10]. 25-31 or. Erabilgarri: http://www.metodo.uab.cat/docs/Requisitos_de_Uniformidad.pdf
- (4) Patrias K. Citing medicine: the NLM style guide for authors, editors, and publishers (last updated 2015 oct 2) [Internet]. 2nd ed. Bethesda (MD): National Library of Medicine (US); 2007 [kontsulta 2016 uztailak 10]. Erabilgarri: <http://www.ncbi.nlm.nih.gov/books/NBK7256>
- (5) Fisterra.com: atención primaria en la red [Internet]. Barcelona: Elsevier; 2017 [kontsulta 2017 urtarrilak 23]. Estilo de Vancouver : requisitos de uniformidad para manuscritos enviados a revistas biomédicas. Erabilgarri: <http://www.fisterra.com/herramientas/recursos/vancouver/>
- (6) Arévalo M. Cómo citar. 12 septiembre 2011 [kontsulta 2016 uztailak 10]. In: Arévalo M. La Cajonera [Internet]. 2011-. Erabilgarri: <http://lacajonerademarta.blogspot.com.es/2011/09/como-citar-y-referenciar.html>
- (7) Universidad Pública de Navarra. Biblioteca. Guía para citar y referencias: Estilo Vancouver [Internet]. Pamplona: Universidad Pública de Navarra; 2016 [kontsulta 2018 otsailak 1]. Erabilgarri: http://www2.unavarra.es/gesadj/servicioBiblioteca/tutoriales/Citar_referenciar_%28Vancouver%29.pdf

:: BIBLIOGRAFÍA

- (1) International Committee of Medical Journal Editors (ICMJE). Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals (updated December 2015) [Internet]. [S.l.]: ICMJE; 2015 [consulta, 7 jul 2016]. Disponible en: <http://www.icmje.org/recommendations/>
- (2) U. S. National Library of Medicine. Samples of Formatted References for Authors of Journal Articles (last updated 25 may 2016) [Internet]. Bethesda, MD: NLM; 2016 [consulta, 7 jul 2016]. Disponible en: https://www.nlm.nih.gov/bsd/uniform_requirements.html
- (3) U. S. National Library of Medicine. Requisitos de uniformidad: ejemplos de referencias (actualizado el 15 de julio de 2011) [Internet]. En: International Committee of Medical Journal Editors (ICMJE). Requisitos de uniformidad para manuscritos enviados a revistas biomédicas (actualizado en abril del 2010). Castelló JJ, traductor. Barcelona: Universidad Autónoma; 2012 [consulta, 7 jul 2016]. p. 25-31. Disponible en: http://www.metodo.uab.cat/docs/Requisitos_de_Uniformidad.pdf
- (4) Patrias K. Citing medicine: the NLM style guide for authors, editors, and publishers (last updated 2015 oct 2) [Internet]. 2nd ed. Bethesda (MD): National Library of Medicine (US); 2007 [consulta, 7 jul 2016]. Disponible en: <http://www.ncbi.nlm.nih.gov/books/NBK7256>
- (5) Fisterra.com: atención primaria en la red [Internet]. Barcelona: Elsevier; 2017 [consulta, 23 ene 2017]. Estilo de Vancouver : requisitos de uniformidad para manuscritos enviados a revistas biomédicas. Disponible en: <http://www.fisterra.com/herramientas/recursos/vancouver/>
- (6) Arévalo M. Cómo citar. 12 septiembre 2011 [consulta, 19 dic 2013]. En: Arévalo M. La Cajonera [Internet]. 2011-. Disponible en: <http://lacajonerademarta.blogspot.com.es/2011/09/como-citar-y-referenciar.html>
- (7) Universidad Pública de Navarra. Biblioteca. Guía para citar y referencias: Estilo Vancouver [Internet]. Pamplona: Universidad Pública de Navarra; 2016 [consulta, 1 feb 2018]. Disponible en: http://www2.unavarra.es/gesadj/servicioBiblioteca/tutoriales/Citar_referenciar_%28Vancouver%29.pdf